387R3992

N:o L 377/20 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* 31.12.87

KOMISSION ASETUS (ETY) N:o 3992/87,

annettu 23 päivänä joulukuuta 1987,

viinikaupan yhteisestä järjestämisestä annetun asetuksen (ETY) N:o 822/87 muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tariffi- ja tilastonimikkeistöstä sekä yhteisestä tullitariffista 23 päivänä heinäkuuta 1987 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 [1], sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 3985/87 [2], ja erityisesti sen 15 artiklan,

sekä katsoo, että

asetuksella (ETY) N:o 2658/87 otetaan käyttöön 1 päivästä tammikuuta 1988 harmonoidun järjestelmän nimikkeistöön perustuva yhdistetty tavaranimikkeistö, joka täyttää sekä yhteisen tullitariffin että yhteisön ulkomaankaupan tilastoinnin vaatimukset,

tämän vuoksi olisi neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 822/87 [3], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 3146/87 [4]; esiintyvät tavaran kuvaukset ja tariffinimikkeet muotoiltava yhdistetyn nimikkeistön termien mukaisiksi; nämä mukautukset eivät edellytä asiasisällön muuttamista,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (ETY) N:o 822/87 seuraavasti:

1. Korvataan asetuksen sivulla 6 johdanto-osan 57. kappale seuraavasti:

"on osoittautunut tarpeelliseksi lisätä viiniköynnöksestä saatavien tuotteiden käyttöä vakaamman tasapainon saavuttamiseksi tuotannon ja käytön välillä; on ilmeisesti perusteltua puuttua pöytäviinin valmistukseen jo sen aikaisessa tuotantovaiheessa suosimalla rypälemehun käyttöä muuhun kuin viiniyttämiseen ja erityisesti rypäletäysmehun valmistukseen sekä tiettyjen Yhdistyneessä kuningaskunnassa ja Irlannissa perinteisesti valmistettavien yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeeseen 2206 00 kuuluvien tuotteiden valmistukseen, koska näille käyttömuodoille voi nykyisin olla varsin huomattavat markkinamahdollisuudet;"

2. Korvataan asetuksen sivulla 6 johdanto-osan 60. kappale seuraavasti:
"teollisuus, joka käyttää tiettyjä näistä yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeeseen 2206 00 kuuluvista tuotteista, tarvitsee sellaista rypälemehua, jonka luonnollinen sokeripitoisuus on korkea ja jota perinteisesti tuotetaan Välimeren alueen viinintuotantoalueilla; olisi varattava tuki sellaisilta yhteisön alueilta peräisin oleville rypälemehuille, jotka pystyvät parhaiten vastaamaan edellä tarkoitettuja laatuvaatimuksia, jotta käyttäjät saisivat edelleen tarpeidensa mukaista valmistusainetta; tämä ei saa kuitenkaan vääristää kilpailua;"
3. Korvataan asetuksen sivulla 7 johdanto-osan 78. kappale seuraavasti:
"saadun kokemuksen perusteella rypäletäysmehun ja tiivistetyn rypäletäysmehun käymistilaan saattaminen olisi kiellettävä muulloin kuin valmistettaessa tiettyjä yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeeseen 2206 00 kuuluvia tuotteita; olisi myös suotavaa kieltää sellaisten viinien liikkeeseen laskeminen, joista viineistä saadaan pöytäviiniä ja jotka eivät sisällä pöytäviinille asetettua vähimmäisalkoholipitoisuutta;"
4. Korvataan 1 artiklan 2 kohta seuraavasti:
"2. Asetusta sovelletaan seuraaviin tuotteisiin:

	CN-koodit	Tavaran kuvaus
(a)	2009 60	Viinirypälemehu (mukaan lukien rypälemehu)
	2204 30 91 2204 30 99	Muut rypälemehut, muut kuin osittain käyneet, myös sellaiset, joiden käyminen on keskeytetty muuten kuin alkoholia lisäämällä
(b)	ex 2204	Tuoreista rypäleistä valmistettu viini, myös väkevöity viini; muut kuin nimikkeeseen 2009 kuuluvat rypälemehut, lukuun ottamatta alanimikkeisiin 2204 30 91 ja 2204 30 99 kuuluvia
(c)	0806 10 91 0806 10 99	Tuoreet viinirypäleet, muut kuin syötäväksi tarkoitetut
	2209 00 11 2209 00 19	Viinietikka
(d)	2206 00 10	Piquette (puristejäännöksestä valmistettu viini)
	2307 00 11 2307 00 19	iinisakka
	2308 90 11 2308 90 19	Rypäleiden puristejäännös"

[1] EYVL N:o L 256, 7.9.1987, s. 1
[2] EYVL N:o L 376, 31.12.1987, s. 1
[3] EYVL N:o L 84, 27.3.1987, s. 1
[4] EYVL N:o L 300, 23.10.1987, s. 4

5. Korvataan 46 artiklan 1 kohdan toinen kohta seuraavasti:

"– C III- viininviljelyvyöhykkeillä tuotetut rypälemehut ja tiivistetyt rypälemehut Yhdistyneessä kuningaskunnassa ja Irlannissa tuotettavien yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeeseen 2206 00 kuuluvien tuotteiden valmistamista varten, joista 72 artiklan 1 kohdan ensimmäisen alakohdan mukaisesti voidaan jäsenvaltioiden hyväksynnällä käyttää yhdistettyä nimitystä, joka sisältää sanan "viini","

6. Muutetaan 53 artiklan 1 kohta seuraavasti:

a) korvataan ensimmäisen alakohdan kaksi viimeistä riviä seuraavasti:

"jotka kuuluvat yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2204 21 ja 2204 29, lukuun ottamatta alanimikkeitä 2204 21 10 ja 2204 29 10. "

b) korvataan kolmas alakohta seuraavasti:

"Viitehinnat vahvistetaan myös seuraaville tuotteille:

– rypäletäysmehut (myös rypälemehut), jotka kuuluvat yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2009 60 ja 2204 30 91,

– tiivistetyt rypäletäysmehut (myös tiivistetyt rypälemehut), jotka kuuluvat yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2009 60, 2204 30 91 ja 2204 30 99,

– tuoreet rypälemehut, joiden käyminen on estetty tai keskeytetty lisäämällä alkoholia yhdistetyn nimikkeistön 22 ryhmän 4 lisähuomautuksen a alakohdan mukaisesti,

– yhdistetyn nimikkeistön 22 ryhmän 4 lisähuomautuksen b alakohdan mukaisesti tislausta varten väkevöity viini,

– yhdistetyn nimikkeistön 22 ryhmän 4 lisähuomautuksen c alakohdan mukainen väkevä viini."

7. Korvataan 54 artiklan 3 kohta seuraavasti:

"3. Yhdistetyn nimikkeistön 2204 10, 2204 21 ja 2204 29 alanimikkeisiin kuuluvan viinin tuontiin, joka on peräisin kolmannesta maasta, jolle on myönnetty tariffietuusmyönnytys, jos se noudattaa viitehintaa vapaasti rajalla, ei voida soveltaa tariffietuusmyönnytystä, jos tämä maa ei noudata kyseistä hintaa."

8. Korvataan 55 artiklan 1 kohta seuraavasti:

"1. Tullin ja 53 artiklan 3 kohdassa tarkoitetun tasoitusmaksun lisäksi sovelletaan maksua erilaisten sokereiden lisäämisestä 1 artiklan 2 kohdan a alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden tuontiin, jotka kuuluvat yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2009 60 11, 2009 60 71, 2009 60 79 ja 2204 30 99, ja tämä maksu määritellään seuraavien kohtien mukaisesti."

9. Korvataan 57 artiklan 1 kohta seuraavasti:

"1. Tukea myönnetään nimikkeeseen 1701 kuuluvien sokereiden viemiseksi kolmansiin maihin sekä alanimikkeisiin 1702 30 91, 1702 30 99, 1702 40 90 ja 1702 90 50 kuuluvien glukoosin ja glukoosisiirapin, myös alanimikkeisiin 1702 30 51 ja 1702 30 59 kuuluvien tuotteina, jotka kuuluvat yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2009 60 11, 2009 60 71, 2009 60 79 ja 2204 30 99, viemiseksi kolmansiin maihin. Tuki myönnetään asianomaisen hakemuksesta."

10. Muutetaan 67 artikla seuraavasti:

a) Korvataan 1 kohta seuraavasti:

"1. Yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2204 10, 2204 21 ja 2204 29 kuuluvista tuotteista ainoastaan väkevät viinit, kuohuviinit, hiilihapotetut kuohuviinit, helmeilevät viinit, hiilihapotetut helmeilevät viinit, tma-laatuviinit ja tarvittaessa 73 artiklan 1 kohdasta poiketen 70 artiklan 1 ja 2 kohdassa tarkoitetut viinit sekä pöytäviinit voidaan saattaa tai niitä voidaan toimittaa nautittaviksi yhteisöön."

b) Korvataan 3 kohdan ensimmäinen alakohta seuraavasti:

"3. Tuoretta rypälemehua, jonka käyminen on estetty tai keskeytetty lisäämällä alkoholia, voidaan käyttää ainoastaan sellaisten tuotteiden valmistukseen, jotka eivät kuulu yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2204 10, 2204 21 ja 2204 29, sanotun kuitenkaan rajoittamatta sellaisten tiukempien säännösten soveltamista, joita jäsenvaltiot voivat soveltaa alueellaan valmistettaviin tuotteisiin."

c) Korvataan 4 kohta seuraavasti:

"4. Edellä olevan 3 kohdan säännöksiä ei sovelleta tuotteisiin, joista valmistetaan Yhdistyneessä Kuningaskunnassa ja Irlannissa yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeeseen 2206 00 kuuluvia tuotteita, joista voidaan 72 artiklan 1 kohdan ensimmäisen alakohdan mukaisesti jäsenvaltioiden suostumuksella käyttää yhdistettyä nimitystä, johon kuuluu sana "viini"."

11. Korvataan 70 artiklan 4 ja 5 kohta seuraavasti:

"4. Edellä 3 kohdan ensimmäisessä alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden käyttäminen alkoholilla on kiellettyä yhteisön maantieteellisellä alueella, sanotun kuitenkaan rajoittamatta mainitun kohdan toisen alakohdan soveltamista. Tätä säännöstä ei sovelleta tuotteisiin, joista valmistetaan Yhdistyneessä Kuningaskunnassa ja Irlannissa yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeeseen 2206 00 kuuluvia tuotteita, joista voidaan 72 artiklan 1 kohdan

ensimmäisen alakohdan mukaisesti jäsenvaltioiden suostumuksella käyttää yhdistettyä nimitystä, johon kuuluu sana "viini".

5. Tuoretta rypälemehua, jonka käyminen on estetty tai keskeytetty lisäämällä alkoholia, voidaan käyttää ainoastaan sellaisten tuotteiden valmistukseen, jotka eivät kuulu yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2204 10, 2204 21 ja 2204 29, sanotun kuitenkaan rajoittamatta sellaisten tiukempien säännösten soveltamista, joita jäsenvaltiot voivat soveltaa alueellaan valmistettaviin tuotteisiin."

12. Korvataan 73 artiklan 1 kohdan ensimmäinen alakohta seuraavasti:

"1. Jollei neuvosto määräenemmistöllä komission ehdotuksesta toisin päätä, yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeisiin 2204 10, 2204 21, 2204 29 ja 2204 30 10 kuuluvia tuotteita, jotka on tuotu tai jotka on valmistettu kyseisessä maassa, ei voida tarjota tai toimittaa nautittavaksi, jos ne on käsitelty sellaisilla enologisilla käytännöillä, joita ei ole yhteisön säädöksissä tai kansallisissa säädöksissä hyväksytty."

13. Korvataan liite VII tämän asetuksen liitteellä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 1988.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 23 päivänä joulukuuta 1987.

Komission puolesta

Frans ANDRIESSEN

Varapuheenjohtaja

LIITE

"LIITE VII

Viinirypälemehun lisätyn sokerin ja luonnollisen sokerin kiinteämääräiset pitoisuudet

CN-koodi	Tavaran kuvaus	Sokerin kiinteämääräiset pitoisuudet	
		Lisätty sokeri	Luonnollinen sokeri
2009	Käymättömät ja lisättyä alkoholia sisältämättömät hedelmämehut (myös rypälemehut) ja kasvismehut, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät:		
2009 60	– Viinirypälemehu (mukaan lukien rypälemehu):		
	– – tiheys suurempi kuin 1,33 g/cm³ 20 °C:ssa:		
2009 60 11	– – – arvo enintään 22 ECUa/100 kg netto	49	15
	– – tiheys enintään 1,33 g/cm³ 20 °C:ssa:		
	– – – arvo enintään 18 ECUa/100 kg netto:		
	– – – – lisättyä sokeria enintään 30 painoprosenttia sisältävä:		
2009 60 71	– – – – – tiivistetty	49	15
2009 60 79	– – – – – muut	49	15
2204	Tuoreista rypäleistä valmistettu viini, myös väkevöity viini; rypälemehu, muu kuin nimikkeeseen 2009 kuuluva;		
2204 30	– muu rypälemehu:		
	– – muut:		
2204 30 99	– – – muut	49	15"